COMMISSION REGULATION (EEC) No 1848/88

of 29 June 1988

amending Regulation (EEC) No 1481/88 on the sale at prices fixed at a standard rate in advance of certain beef from intervention stocks for processing in the Community

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968 on the common organization of the market in beef and veal (1), as last amended by Regulation (EEC) No 3905/87 (2), and in particular Article 7 (3) thereof,

Whereas, pursuant to Commission Regulation (EEC) No 1481/88 (3), certain quantities of beef were released from intervention and were put up for sale for processing; whereas in order to improve sales prospects, the quantities put up for sale should be increased;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 1481/88 is hereby amended as follows:

1. In Article 1 (1), first indent, '1 January 1986' is replaced by '1 October 1986'.

2. In Article 1 (1), third indent, '900 tonnes' is replaced by '1 500 tonnes' and '1 January 1986' by '1 August 1987'.

3. In Article 1 (1), sixth indent, '1 600 tonnes' is replaced by '3 000 tonnes' and '1 January 1986' by '1 September 1986'.

4. In Article 1 (1), seventh indent '2 000 tonnes' is replaced by '2 100 tonnes'.

5. In Article 1 (1) tenth indent '740 tonnes' is replaced by '1 540 tonnes' and '1 July 1987' by '1 October 1987'.

6. Annex I is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 30 June 1988.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 29 June 1988.

For the Commission

Frans ANDRIESSEN

Vice-President

(1) OJ No L 148, 28. 6. 1968, p. 24.
(2) OJ No L 370, 30. 12. 1987, p. 7.
(3) OJ No L 134, 31. 5. 1988, p. 35.

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lid-Staat Estado-membro	Productos Produkter Erzeugnisse Προϊόντα Products Produits Prodotti Produkten Produtos	Cantidades (toneladas) Mængde (tons) Mengen (Tonnen) Ποσότητες (τόνοι) Quantities (tonnes) Quantités (tonnes) Quantità (tonnellate) Hoeveelheid (ton) Quantidade (toneladas)	Precio de venta (ECU/100 kg) (1) Salgspris (ECU/100 kg) (1) Verkaufspreise (ECU/100 kg) (1) Τιμές πωλήσεως (ECU/100 kg) (1) Selling prices (ECU/100 kg) (1) Prix de vente (Écus/100 kg) (1) Prezzi di vendita (ECU/100 kg) (1) Verkoopprijzen (Ecu/100 kg) (1) Preço de venda (ECUs/100 kg) (1)
a) **Carne sin deshuesar — Ikke udbenet kød — Fleisch mit Knochen — Κρέας μη αποστεωμένο — Unboned beef — Viande avec os — Carni con osso — Vlees met been — Carne com osso**			
Bundesrepublik Deutschland	— *Vorderviertel,* stammend von :		
	Kategorie A	3 000	105,00
España	— *Delanteros,* procedentes de :		
	animales jóvenes machos	1 000	90,00
Ireland	— *Forequarters,* from :		
	Steers 1 and 2 / Category C, class U, R, O	1 500	90,00
Italia	— *Quarti anteriori* provenienti da :		
	Categoria A, classe U, R, O	3 500	90,00
United Kingdom	— *Forequarters,* from :		
	Category C, class U, R, O	3 000	90,00
Nederland	— *Voorvoeten,* afkomstig van :		
	Stieren 1e kwaliteit / categorie A, klasse R	2 000	105,00
b) **Carne deshuesada (2) — Udbenet kød (2) — Fleisch ohne Knochen (2) — Αποστεωμένο κρέας (2) — Boned beef (2) — Viande désossée (2) — Carni senza osso (2) — Vlees zonder been (2) — Carne desossada (2)**			
France	— *Catégorie A / Catégorie C :*		
	Bavette	600	200,00
	Jarret	500	160,00
	Caisse B	500	140,00
	Caisse C	500	135,00
Nederland	— *Afkomstig van categorie A, klasse R :*		
	Borst	27	110,00
United Kingdom	— *From steers / Category C, class U, R, O :*		
	Clod and sticking	15	190,00
	Hindquarter skirt	230	100,00
	Shins and shanks	170	140,00
	Thin flanks	550	120,00
	Flanks (Plate)	340	120,00
	Briskets	180	135,00
	Pony parts	25	140,00
Danmark	— *Kategori A / Kategori C :*		
	Bryst og slag	1 100	135,00
	Skank og muskel	40	150,00
	Øvrigt kød af forfjerdinger	400	200,00

(1) En caso de que los productos estén almacenados fuera del Estado miembro al que pertenezca el organismo de intervención, estos precios se ajustarán de acuerdo con lo dispuesto en el Reglamento (CEE) nº 1805/77.

(1) I tilfælde, hvor varer er oplagrede uden for den medlemsstat, hvor interventionsorganet er hjemmehørende, tilpasses disse priser i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1805/77.

(1) Falls die Lagerung der Erzeugnisse außerhalb des für die betreffende Interventionsstelle zuständigen Mitgliedstaats erfolgt, werden diese Preise gemäß den Vorschriften der Verordnung (EWG) Nr. 1805/77 angepaßt.

(1) Σε περίπτωση που η αποθεματοποίηση των προϊόντων αυτών πραγματοποιείται εκτός του κράτους μέλους στο οποίο υπάγεται ο αρμόδιος οργανισμός παρεμβάσεως, οι τιμές αυτές προσαρμόζονται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1805/77.

(1) In the case of products stored outside the Member State where the intervention agency responsible for them is situated, these prices shall be adjusted in accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 1805/77.

(1) Au cas où les produits sont stockés en dehors de l'État membre dont relève l'organisme d'intervention détenteur, ces prix sont ajustés conformément aux dispositions du règlement (CEE) nº 1805/77.

(1) Qualora i prodotti siano immagazzinati fuori dello Stato membro da cui dipende l'organismo detentore, detti prezzi vengono ritoccati in conformità del disposto del regolamento (CEE) n. 1805/77.

(1) Ingeval de produkten zijn opgeslagen buiten de Lid-Staat waaronder het interventiebureau dat deze produkten onder zich heeft ressorteert, worden deze prijzen aangepast overeenkomstig de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 1805/77.

(1) No caso de os produtos estarem armazenados fora do Estado-membro de que depende o organismo de intervenção detentor, estes preços serão ajustados conforme o disposto no Regulamento (CEE) nº 1805/77.

(2) Estos precios se entenderán netos con arreglo a lo dispuesto en el apartado 1 del artículo 17 del Reglamento (CEE) nº 2173/79.

(2) Disse priser gælder netto i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 17, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 2173/79.

(2) Diese Preise gelten netto gemäß den Vorschriften von Artikel 17 Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr. 2173/79.

(2) Οι τιμές αυτές εφαρμόζονται επί του καθαρού βάρους σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 17 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2173/79.

(2) These prices shall apply to net weight in accordance with the provisions of Article 17 (1) of Regulation (EEC) No 2173/79.

(2) Ces prix s'entendent poids net conformément aux dispositions de l'article 17 paragraphe 1 du règlement (CEE) nº 2173/79.

(2) Il prezzo si intende peso netto in conformità del disposto dell'articolo 17, paragrafo 1 del regolamento (CEE) n. 2173/79.

(2) Deze prijzen gelden netto, overeenkomstig de bepalingen van artikel 17, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2173/79.

(2) Estes preços aplicam-se a peso líquido conforme o disposto no nº 1 do artigo 17º do Regulamento (CEE) nº 2173/79.